

# STUDII ȘI CERCETĂRI DE ISTORIA ARTEI

## ARTĂ PLASTICĂ, SERIE NOUĂ

TOMUL 7 (51), 2017

### Sumar

ADRIAN-SILVAN IONESCU,	Artiști și soldați. Plasticienii atașați Marelui Cartier General și realizările lor .....	7
CĂTĂLINA MACOVEI,	Scurtă privire asupra desenelor lui Emil Damian din timpul Marelui Război (colecția Cabinetului de Stampe al B.A.R.)..	75
STEVE YATES,	Inventing Modern Photomontage 1918: Transdisciplinary Precedents in Proto Modern Photography .....	101
UWE SCHÖGL (Vienna),	Emilie Flöge in Contemporary Photographs .....	121
CĂLINA BÂRZU,	O privire de ansamblu asupra colecțiilor de dagherotipuri din România .....	135
MACRINA OPROIU,	Emil Völkers (1831–1905), un pictor în slujba lui Carol I.....	147
IOANA APOSTOL,	„Cercetătorul” în atenția securității: G. Oprescu în arhivele C.N.S.A.S .....	161

#### NOTE ȘI DOCUMENTE

MIHAI-SORIN RĂDULESCU,	Thorvaldsen la București .....	201
------------------------	--------------------------------	-----

#### CRONICA ȘI VIAȚA ȘTIINȚIFICĂ

Expoziția <i>Mabel Dodge Luhan&amp;Company. American Moderns and the West</i> , The Albuquerque Museum of Art and History, Albuquerque, New Mexico, 29 oct. 2016–22 ian. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu) .	213
Expoziția <i>Portrete comice. Istoria în caricatură</i> , MN Cotroceni, 27 iunie–20 august 2017 (Adrian-Silvan Ionescu).....	221
Expoziția <i>Atelier de front. Artiști români în Marele Război</i> , MNAR, 24 aug 2017–28 ian. 2018 (Adrian-Silvan Ionescu) .....	227
Expoziția <i>Mărturii din Războiul cel Mare. Grafica din colecțiile Cabinetului de Stampe al BAR</i> , 5–31 oct. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu) .....	234
Expoziția <i>East West Reconstructed</i> , instalație, Simeza, 10–20 oct. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu) .....	240
Fiesta de Gracia, Barcelona, august 2017 (Corina Teacă).....	246
Expoziția <i>Culorile marțialității: splendoarea uniformei înaintea Marelui Război</i> , Muzeul Național Cotroceni, 10 mai–25 iunie 2017 (Ștefania Dinu) .....	248

STUDII ȘI CERCET. IST. ART., ARTĂ PLASTICĂ, serie nouă, tom 7 (51), p. 1–306, București, 2017

Conferința internațională <i>Rhetorics of War. A Century of War (1917–2017)</i> , București, Academia Română, 5–6 oct. 2017 (Daniela Gheorghe).....	258
<i>Ion Grigorescu. Opera pictată. 1963–2017</i> , Muzeul Național de Artă, București, 9 iulie–22 oct. 2017 (Ioana Vlasiu).....	265
La Beijing în uniforma Armatei Române din Marele Război (Adrian-Silvan Ionescu).....	266
Expoziția <i>Karel van Vlaanderen: Prinț–Regent–Artist</i> , Palatul Regal Bruxelles, 22 iulie–3 sept. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu).....	270

## RECENZII

ATENA-ELENA SIMIONESCU, <i>Mater Materia</i> , catalog (Andrea Magherușan).....	275
<i>Spicilegium. Studii și articole în onoarea Prof. Corina Popa</i> (Elisabeta Negrău).....	276
<i>Pădurea spânzuraților, oglindă a Marelui Război: 50 de ani de la premieră, 100 de ani de la subiect</i> , vol. coord. de Adrian-Silvan Ionescu și Marian Țuțui (Mihai Fulger) .....	281
ION CÂRJA, DAN LUCIAN VAIDA, LORÂND L. MÁDLY, DAN PRAHASE, <i>Un ardelean în Marele Război: Albert Porkolab (1880–1920)</i> (Lidia Trausan-Matu).....	304
DIANA MANDACHE, <i>Castelul Bran: romantism și regalitate</i> (Ana Rusan-Görbe).....	305
NARCIS DORIN ION, <i>Despre cultura de ieri și românii de azi. Convorbiri cu academicianul Răzvan Theodorescu</i> (Alin Ciupală) .....	306
PATRICIU MATEESCU, <i>Memorii</i> (Adrian-Silvan Ionescu).....	308
IOANA VLASIU, IOAN ȘULEA, CORA FODOR, <i>Ion Vlasiu (1908–1997)</i> (Virginia Barbu) .....	310
DE LIBRIS (ASI, VB) .....	293

## IN MEMORIAM

RUXANDA BELDIMAN (Corina Teacă).....	301
DESPRE AUTORI .....	305
ABREVIERI.....	307

# STUDII ȘI CERCETĂRI DE ISTORIA ARTEI

## ARTĂ PLASTICĂ, SERIE NOUĂ

TOMUL 7 (51), 2017

### Sommaire

ADRIAN-SILVAN IONESCU,	Artistes et soldats. Plasticiens attachés au Grand Quartier Général et leurs réalisations.....	7
CĂTĂLINA MACOVEI,	Un bref passage en revue des dessins d'Emil Damian à l'époque de la Grande Guerre (collection du Cabinet des Estampes de la Bibliothèque de l'Académie Roumaine).....	75
STEVE YATES,	Photomontage moderne 1918: Précédents transdisciplinaires dans la photographie proto-moderne .....	101
UWE SCHÖGL (Vienna),	Emilie Flöge dans les photographies contemporaines.....	121
CĂLINA BÂRZU,	Un regard d'ensemble sur les collections de daguerréotypie de Roumanie .....	135
MACRINA OPROIU,	Emil Völkers (1831–1905), un peintre au service de Carol I.....	147
IOANA APOSTOL,	“Le chercheur” à l'attention de la Sécurité: G. Oprescu dans les archives C.N.S.A.S.....	161

#### NOTES ET DOCUMENTS

MIHAI-SORIN RĂDULESCU,	Thorvaldsen à Bucarest.....	201
------------------------	-----------------------------	-----

#### CHRONIQUE ET VIE SCIENTIFIQUE

Exposition <i>Mabel Dodge Luhan&amp;Company. American Moderns and the West</i> , The Albuquerque Museum of Art and History, Albuquerque, New Mexico, 29 Oct. 2016–22 Janv. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu).....	213
Exposition <i>Portraits comiques. Histoire dans la caricature</i> , MN Cotroceni, 27 Juin–20 Août 2017 (Adrian-Silvan Ionescu).....	221
Exposition <i>Atelier de front. Artistes roumains dans la Grande Guerre</i> , MNAR, 24 Août 2017–28 Janv. 2018 (Adrian-Silvan Ionescu).....	227
Exposition <i>Témoignages de la Grand Guerre, Graphiques dans les collections du cabinet d'estampes de la BAR</i> , 5–31 oct. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu).....	234
Exposition <i>Yates, East West Reconstructed. Installation photographique</i> , Simeza, 10–20 oct. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu).....	240
<i>Fiesta de Gràcia</i> , Barcelona, Août 2017 (Corina Teacă).....	246

STUDII ȘI CERCET. IST. ART., ARTĂ PLASTICĂ, serie nouă, tom 7 (51), p. 1–306, București, 2017

Exposition <i>Les couleurs de la martialité : splendeurs de l'uniforme avant la Grand Guerre</i> , Musée National Cotroceni, 10 mai–25 juin 2017 (Ștefania Dinu).....	248
Conférence internationale <i>Rhetorics of War. A Century of War in the Arts (1917–2017)</i> , București, Academia Română, 5–6 oct. 2017 (Daniela Gheorghe).....	258
Ion Grigorescu. <i>L'œuvre peinte. 1963–2017</i> , Musée National d'Art, Bucarest, 9 juillet–22 oct. 2017 (Ioana Vlasiu).....	265
À Beijing dans l'uniforme de l'Armée Roumaine de la Grand Guerre (Adrian-Silvan Ionescu) .....	266
Exposition <i>Karel van Vlaanderen: Prince-régent-artiste</i> , Palais Royale Bruxelles, 22 juillet–3 sept. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu) .....	270

#### COMPTE RENDUS

ATENA-ELENA SIMIONESCU, <i>Mater Materia</i> , catalog (Andreea Magherușan).....	275
<i>Spicilegium. Études et articles en l'honneur de la prof. Corina Popa</i> (Elisabeta Negrău).....	276
<i>Pădurea spânzuraților, miroir de la Grande Guerre : 50 ans depuis la première, 100 ans depuis le sujet</i> , vol. coord. de Adrian-Silvan Ionescu și Marian Țuțui (Mihai Fulger).....	281
ION CÂRJA, DAN LUCIAN VAIDA, LORÁND L. MÁDLY, DAN PRAHASE, <i>Un transylvain dans la Grand Guerre : Albert Porkolab (1880–1920)</i> (Lidia Trausan-Matu) .....	284
DIANA MANDACHE, <i>Le château Bran : romantisme et royauté</i> (Ana Rusan-Görbe).....	285
NARCIS DORIN ION, <i>Sur la culture d'hier et les Roumains d'aujourd'hui, Conversation avec l'académicien Răzvan Theodorescu</i> (Alin Ciupală).....	286
PATRICIU MATEESCU, <i>Memorii</i> (Adrian-Silvan Ionescu).....	288
IOANA VLASIU, IOAN ȘULEA, CORA FODOR, <i>Ion Vlasiu (1908–1997)</i> (Virginia Barbu) .....	290
DE LIBRIS (ASI, VB) .....	293

#### IN MEMORIAM

RUXANDA BELDIMAN (Corina Teacă).....	301
SUR LES AUTEURS.....	305
ABRÉVIATIONS.....	307



# STUDII ȘI CERCETĂRI DE ISTORIA ARTEI

## ARTĂ PLASTICĂ, SERIE NOUĂ

TOMUL 7 (51), 2017

## Summary

ADRIAN-SILVAN IONESCU,	Artists and Soldiers. Artists Attached to the Great General Headquarters and Their Achievements.....	7
CĂTĂLINA MACOVEI,	A Brief Look at Emil Damian's Drawings During the Great War (coll. of Stamps Cabinet of the Romanian Academy Library).....	75
STEVE YATES,	Inventing Modern Photomontage 1918: Transdisciplinary Precedents in Proto Modern Photography .....	101
UWE SCHÖGL (Vienna),	Emilie Flöge in Contemporary Photographs .....	121
CĂLINA BÂRZU,	An Overview on the Collections of Daguerreotypes in Romania.....	135
MACRINA OPROIU,	Emil Völkers (1831–1905), a Painter in the Service of Carol I ....	157
IOANA APOSTOL,	“The Researcher” in the Attention of the <i>Securitate</i> : G. Oprescu in the Archives of the CNSAS (National Committee for Studying the Secret Service) .....	161

### NOTES AND DOCUMENTS

MIHAI-SORIN RĂDULESCU,	Thorvaldsen in Bucharest .....	201
------------------------	--------------------------------	-----

### CHRONICLE AND SCIENTIFIC LIFE

<i>Mabel Dodge Luhan &amp; Company. American Moderns and the West.</i> The Albuquerque Museum of Art and History, Albuquerque, New Mexico, 29 Oct.–2016–22 Jan. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu)...	213
Comic portraits. History in caricature, Cotroceni National Museum, 27 June–20 August 2017 (Adrian-Silvan Ionescu).....	221
Front-line Studio. Romanian Artists in the Great War, MNAR, 24 August 2017–28 January 2018 (Adrian-Silvan Ionescu).....	227
Confessions from the Great War. Graphics of BAR Stamps Office, 5–31 Oct. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu).....	234
<i>Yates, East West Reconstructed</i> , installation, Simeza, 10–20 Oct. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu).....	240
<i>Fiesta de Gracia</i> , Barcelona, August 2017 (Corina Teacă) .....	246

STUDII ȘI CERCET. IST. ART., ARTĂ PLASTICĂ, serie nouă, tom 7 (51), p. 1–306, București, 2017

Martial Colors: the Splendour of the Uniform before the Great War, Cotroceni, National Museum, 10 May–25 June 2017 (Ștefania Dinu) .....	248
International Conference <i>Rhetorics of War. A Century of War (1917–2017)</i> , București, Academia Română, 5–6 Oct. 2017 (Daniela Gheorghe) .....	258
<i>Ion Grigorescu. Painted work. 1963–2017</i> , National Museum of Art, București, 9 July–22 Oct. 2017 (Ioana Vlasie) .....	265
In Beijing in the Romanian Army's Uniform from the Great War (Adrian-Silvan Ionescu) .....	266
<i>Karel van Vlaanderen: Print-Regent-Artist</i> , Palatul Regal Bruxelles, 22 July–3 Sept. 2017 (Adrian-Silvan Ionescu) .....	270

## BOOK REVIEWS

ATENA-ELENA SIMIONESCU, <i>Mater Materia</i> , catalog (Andreea Magherușan) .....	275
<i>Spicilegium. Studies and articles in honorem Prof. Corina Popa</i> (Elisabeta Negrău) .....	276
<i>Forest of the Hanged, a mirror of the Great War: 50 from the premiere, 100 from the subject</i> , coord. by Adrian-Silvan Ionescu and Marian Țuțui (Mihai Fulger) .....	281
ION CÂRJA, DAN LUCIAN VAIDA, LORÁND L. MÁDLY, DAN PRAHASE, <i>A Transylvaniannum in the Great War : Albert Porkolab (1880–1920)</i> (Lidia Trausan-Matu) .....	284
DIANA MANDACHE, <i>Bran Castle: Romanticism and royalty</i> (Ana Rusan-Görbe) .....	285
NARCIS DORIN ION, <i>About yesterday's culture and today's Romanians. Interview with acad. Răzvan Theodorescu</i> (Alin Ciupală) .....	286
PATRICIU MATEESCU, <i>Memorii</i> (Adrian-Silvan Ionescu) .....	288
IOANA VLASIE, IOAN ȘULEA, CORA FODOR, <i>Ion Vlasie (1908–1997)</i> (Virginia Barbu) .....	290
DE LIBRIS (ASI, VB) .....	293

## IN MEMORIAM

RUXANDA BELDIMAN (Corina Teacă) .....	301
ABOUT THE AUTHORS .....	305
ABBREVIATIONS .....	307